

Kag Suyat ni Apostol Pablo kang

FILEMÓN

KAG MGA PA-UNÁNG BISAYA TUNGÓR SA SUYAT NI APOSTOL PABLO KANG FILEMÓN

Si Filemón ay usá sa mga nagtutu-o kang Hesu-Kristo sa banwa it Colosas. Mayaman sidá ag inggwá sidá it usáng ulipon nak kag ngayan ay Onesimo. Kalíng si Onesimo ay naglayas ag nagpagto sa syudad it Roma. Hagtó nagkakilaya sinrá ni Pablo ag narayá sidá ni Pablo nak magíng Kristyano. Ag katóng apabalikón sidá ni Pablo kang Filemón nak ida dating amo, ingsuyat nidá kalíng suyat para kang Filemón. Nagpapangabáy sidá kang Filemón dilí sa suyat nak batunon it ma-ado si Onesimo, bukò bilang usáng ulipon yang kundí usáng hali sa pagtu-o.

KAG SUYÓR IT FILEMÓN

Kag Pagpangamustá 1-3

Kag Pagpasalamat 4-7

Kag Pangabáy ni Pablo para kang Onesimo 8-21

Kag Pagpangamustá Bilang Pagtapos sa Suyat 22-25

1 ¹⁻² Amò pinalanggang amigo nak Filemón,—
Kamustá kamóng tanán raha? Kamustahá patí si Apia nak atò haling kabade sa pagtu-o, si Arkipo nak atò ka-ibahan sa pagtinguhâ para sa kamatu-uran tungór kang Hesu-Kristo, ag kag tanáng kahalihan sa pagtu-o nak nagtitipon rahâ sa inro bayáy.

Akó si Pablo nak imo amigo ag katrabaho para sa Diós nak napipriso dahil sa akò pagpamatu-or it tungór kang Hesu-Kristo. Hali ra si Timoteo nak atò hali sa pagtu-o, ka-ibhanan nakò sa pagsuyat it kalíng suyat sa imó. ³ Kabáy pang kaluy-an kamó it Diós nak atò Tatay ag it Gino-ong Hesu-Kristo, ag taw-án ra kamó it katimunungan.

Kag Pagtu-o ag Pagpalangà ni Filemón

⁴ Filemón, pu-át akó nagpapasalamat sa Diós pag ingruromrom ka nakò sa akò pangamuyò, ⁵ dahil narurunggan nakò kag tungór sa imo pagtu-o kang Gino-ong Hesus, ag kag imo pagpalanggà sa tanáng

nasasakop it Diós. ⁶ Ag ingpapangamuyò nakò nak parayan sa imo pagpakig-usá sa mga nagtutu-o, rugangan pa kag imo ka-ayaman tungór sa tanáng ka-aduhan nak ingtata-ó sa atò it Diós, para dayawon si Kristo. ⁷ Filemón, hali nakò sa pagtu-o, abáng kasadya nakò ag nagka-inggwá akó it kusóg dahil sa imo pagpalanggà sa mga nasasakop it Diós. Dahil ngani, ingpakusog nimó sinrá sa imo pagpalanggà sa inrá.

Kag Pagpangabáy ni Pablo

⁸ Kadâ ngasing, inggwá akó it ipangabáy sa imó. Inggwá akó it pudér nak halín kang Kristo para mandahán ka it dapat nimong himu-on, ⁹ pero dahil sa atò pagpinalangga-án, mapangabáy akó sa imó. Kabáy pang himu-on nimó kalí para sa akò. Akóng si Pablo ay kaguyangéy, ag napipriso pa dahil sa akò pagpamatu-or it tungór kang Hesu-Kristo. ¹⁰ Kag akò ipangabáy sa imo ay para kang Onesimo. Ingbibilang nakò sidáng akò anák, dahil narayá nakò sidáng magtu-o kang Hesu-Kristo habang akó'y asa prisuhan. ¹¹ It katò ay wayâ sidá it puyós sa imó, pero ngasing ay di puyoséy sidá sa atong ruhá.

¹² Ngasing apabalikonéy nakò rahâ sa imo kag akò pinalanggà nak si Onesimo. ¹³ Gusto tan-á nakò ay dilí yang sidá sublì sa imó, agór makabulig sidá sa akò habang hali pa akó sa prisuhan, dahil napriso akó sa akò pagpalapnag it Ma-adong Balità tungór kang Hesu-Kristo. ¹⁴ Pero indî nakò kalí gihimu-on it wayâ ka't kasaduran, pramas kag imo pagbulig sa akò ay bukò pilit, kundî halín sa imo sariling kabubut-on.

¹⁵ Siguro, imáw kalí kag rasón nak napayadô anay sidá sa imo it ma-isót nak panahón para indi-éy kamó gikabuyagan pag pabalik nidá, ¹⁶ dahil ngasing buko-éy sidá usáng ulipon yang nimó, kundî mas ma-ado pa rahâ. Usay ra sidáng pinalanggang hali sa pagtu-o. Palanggà nakò sidá, pero mas apalangga-ón pa nimó sidá, dahil haléy nimó sidá sa pagtu-o ag pu-atéy nimó sidá makaka-ibhanan.

¹⁷ Kadâ kung ingkikilaya nimó akóng katrabaho nimó sa pagtu-o, batunà sidá it ma-ado nak pay akó it ingbaton nimó. ¹⁸ Kung nagkasalâ man sidá sa imo o di utang pa, akó yangéy kag sukta. ¹⁹ Akóng si Pablo mismo it nagsusuyat it kalí. Akóng gadór kag mabadar sa imó. Pero ayaméy ra nimó nak di utang nak bu-ót ka sa akò, ag kinâ ay kag imo kabuhing wayá't katapusan. ²⁰ Kadâ hali nakò sa pagtu-o, kabáy pang himu-on nimó kalíng akò

gingpapangabáy sa imo para mapakusog nimó akó bilang imo hali kang Kristo. ²¹ Karakô kag akò pagsalig sa imó. Imáw kinâ kung asing nagsuyat akó sa imó. Ayam nakong ahimu-on nimó kag akò gingpapangabáy sa imo para kang Onesimo, ag subra pa rahâ.

²² Ag inggwá pa akó it ipangabáy sa imó. Kung ma-arì, hanra-é akó it dayunan, dahil nag-a-asa akóng asabton it Diós kag inro pangamuyò nak makabalik akó rahâ sa inró.

Kag Pagpangamustá

²³ Gingkakamustá ka ni Epapras nak ka-ibhanan nakong priso. Napriso sidá dahil ra sa ida pagpamatu-or it tungór kang Hesu-Kristo.

²⁴ Ag ingkakamustá ra ikáw na Markos, Aristarco, Demas ag Lukas nak mga ka-ibhanan nakong manugtrabaho para sa Diós.

²⁵ Kabáy pang kaluy-an kamóng tanán it atò Gino-ong Hesu-Kristo.